

Инструкция муниципалитета города Хельсинки по пользованию садово- огородными участками и уходу за ними

Helsinki

A photograph of a person working in a garden. In the foreground, there are large green leaves and clusters of small red flowers. In the background, a person is bent over, working in a garden. The scene is outdoors and appears to be a community garden or allotment.

Инструкция муниципалитета города Хельсинки по пользованию садово-огородными участками и уходу за ними

Приветствуем вас на садово-огородном участке муниципалитета Хельсинки! Уверены, что вы будете использовать его с заботой о природе! Разведение растений на участке полезно для здоровья, вносит разнообразие в городской ландшафт и делает его более интересным. Вы, конечно, знаете, что садово-огородные участки – это территории, открытые для широкой публики. Их может посещать кто угодно, не заходя непосредственно на грядки.

Пользование садово-огородным участком

- Участок следует обрабатывать и поддерживать его в ухоженном состоянии. Культивация на участках должна начинаться ежегодно не позднее конца мая. Участки, на которых ничего не выращивается, в начале июня распределяются заново.
- Если садовод больше не возделывает участок, он должен освободить его от своего имущества и вернуть объединению, осуществляющему управление территорией. В противном случае, объединение вправе взыскать с садовода затраты на уборку участка.
- Разведение открытого огня и сжигание мусора и других отходов запрещено.
- Въезд на участок на автомобиле запрещен.

Выращиваемые растения и уход

- Помимо полезных растений и цветов, на участке разрешается выращивать ягодные кустарники высотой до 1,5 м. При посадке

ягодных кустов, расстояние до границы участка должно составлять не менее 1,2 м. Прочие древесные растения, в частности, деревья, выращивать запрещено.

- Растения должны размещаться таким образом, чтобы уход за ними можно было осуществлять с территории участка, и чтобы они не создавали помех другим садоводам.
- Сорняки необходимо выпалывать до начала их цветения.
- При разведении растений используйте только экологичные средства для защиты растений и борьбы с сорняками и вредителями.
- Садоводы обязаны поддерживать в чистом состоянии сеть дренажных канав, предназначенных для осушения территории садоводства, и предотвращать распространение растений с участков в канавы.
- Не разводите на участке растения вредных, заносных видов (см. отдельное приложение). Они вызывают сокращение видового разнообразия нашей природы.

- Садоводу следует уничтожать вредные заносные растения на территории всего участка.

Конструкции и сооружения

- На участке можно установить небольшой каркас под компост (размером не более 900 x 900 мм) и ящик для хранения инструментов.
- Для выращивания рассады можно использовать спанбонд, или соорудить временный парник из полиэтиленовой пленки высотой не более 50 см.
- На садово-огородном участке нельзя устанавливать стационарные сооружения, в частности, обустроить места для гриля, теплицы, игровые детские домики, беседки, ворота, мостить территорию плиткой и т. п.
- Для защиты от кроликов разрешается устанавливать ограды (высотой не более 1 200 мм). Для этого настоятельно рекомендуется использовать металлическую сетку с полимерным покрытием, с крупной ячейей, однако допускаются ограды из хвороста.
- Разрешается установка деревянных стенок для грядок (максимальный размер 1 000 x 1 200 мм).
- На участках допускается использование только переносных грилей.
- Управляющее объединение может за счет садовода снести конструкции, не отвечающие правилам.
- Общие скамьи и скамьи со столами следует размещать только на территориях общего пользования.

Санитарные сооружения

- Объединение может за свой счет приобрести для собственных нужд компостирующий или химический туалет, но его размещение и внешний вид должны быть предварительно письменно согласова-

ны городским муниципалитетом. Объединение отвечает за чистоту туалетов и уход за ними.

Компосты

- Объединение должно организовать общую систему компостов.
- Если ее устройство невозможно, можно устраивать компосты для растительных отходов на участках. Компосты обеспечивают производство органического удобрения, улучшающего качество почвы. При этом сокращается использование закупаемых удобрений.
- Ящики для компоста должны быть готовых моделей либо деревянными, либо не выделяющимися по цвету в окружающей природной среде (например, серыми, коричневыми, зелеными).
- Выбрасывать в компост бытовые отходы запрещается.
- Вредные заносные растения нельзя компостировать на территории садоводства. Они должны уничтожаться в соответствии с инструкциями по борьбе с инвазивными видами растений.
- Все отходы, не подлежащие компостированию, должны вывозиться с территории садоводства, например, в совместно арендуемом мусорном контейнере в рамках осеннего субботника.

Содержание проходов, проездов, дренажных канав и насаждений в зонах общего пользования

- Муниципалитет обеспечивает содержание и уход за небольшими территориями садоводства. Проходы и проезды, за которые несет ответственность муниципалитет, приведены в интернет-приложении по адресу: kartta.hel.fi > [kadut ja puistot](#) > [yleisten alueiden rekisteri](#) > [teemat](#) > [viherosien hoitoluokat](#)

- За прочие проходы и проезды на территории садоводства отвечает объединение.
- Садоводы осуществляют уход за небольшими проходами, предназначенными для обслуживания территории, каждый у своего участка. Ширина прохода между участками составляет 60 см. Проход делится пополам между находящимися по его сторонам участками.
- Задачей объединения является следить за тем, чтобы садоводы ухаживали за своими сторонами троп и поддерживали их в хорошем состоянии.
- Садоводы также осуществляют стрижку травы по краям и откосам дренажных канав рядом со своими участками.
- В канавы, окружающие участки, нельзя выбрасывать растительные отходы. Через канавы также запрещается сооружать мостки и возводить в них иные конструкции.
- Уход за выполненными муниципалитетом посадками и живыми изгородями из кустарника осуществляют садоводы, каждый у своего участка.
- Чистку наиболее крупных дренажных канав периодически осуществляет муниципалитет. Для того, чтобы эти работы могли проводиться без предварительного оповещения, края канав всегда должны быть свободны, садоводы не должны оставлять на них свое имущество.
- Муниципалитет обеспечивает стрижку наиболее крупных газонов, предназначенных для общего пользования, подрезку живых изгородей из кустарника, а также уход за деревьями, находящимися на территории.

Контроль

- Объединения следят за соблюдением настоящих правил, при необходимости делают замечание садоводам и выдают предписание по прекращению нарушений или устранению их последствий.
- Невыполнение предписания может повлечь изъятие участка, или иную санкцию, которая может быть предусмотрена дополнительной инструкцией объединения. Садовод не может на постоянной основе передавать право пользования участком иному лицу.

Департамент городской окружающей среды желает обильных урожаев и успешной работы на садоводческих участках.

www.hel.fi/kaupunkiymparisto

